

① 外国人住民支援事業

(4) 通訳派遣業務

地域国際化協会名	事業名	事業概要	URL
(公財)青森県国際交流協会	語学ボランティアの紹介	依頼に応じて、登録してある通訳・翻訳の語学ボランティアの紹介を行う。	http://www.kokusai-koryu.jp/about/volunteer/
(公財)岩手県国際交流協会	いわて国際化人材の登録・活用	外国人が日常生活に不便を感じず、快適に生活できるよう、生活上のアドバイスをする多言語対応可能な人材の登録を行い、依頼に応じて登録者を紹介する。	http://www.iwate-ia.or.jp/
(公財)宮城県国際化協会	外国人支援通訳サポート育成紹介事業	保健・医療機関からの要請に基づき、保健・医療通訳サポートを紹介とともに、在住外国人の日常生活上の問題に応えられるよう、行政機関や民間の国際活動団体からの要請に基づき、生活相談通訳サポートを紹介する。	
	災害時における通訳ボランティア整備事業	大規模災害が発生した場合、通訳ボランティアとして活動できる人材を県民から募集し、被災地に派遣する。併せて、通訳ボランティアに対する研修会を実施し、ボランティアの養成を図る。	
	JET参加者生活支援事業	JETプログラムのALTがスムーズに生活を送ることができるよう、教育委員会からの要請に基づき、英語通訳サポートを紹介する。	
(公財)秋田県国際交流協会	AIAサポートーバンク・ボランティアの運営事業	公共団体等の依頼に応じて、AIAコミュニティサポートーとして登録している県民を派遣し、国際交流や国際協力、行政や教育などの現場における通訳を行う。	http://www.aiahome.or.jp/translation/index.html
(公財)山形県国際交流協会	サポートーの登録、紹介事業	他機関や団体等の依頼に応じて、語学サポートーとして登録している人材を紹介する。	http://www.airyamagata.org/ ホーム /国際交流・国際理解サポートー /
(公財)福島県国際交流協会	ふくしま多文化共生・国際交流人材バンク制度	非営利の多様な主体からの依頼に応じて、登録者を紹介する。	http://www.worldvillage.org/fia/jinzaibank/jinzaibank.html
(公財)茨城県国際交流協会	多文化共生サポートーバンクの登録・活用	多文化共生のための語学サポートー(災害時支援・医療通訳等)、外国人のための地域生活アドバイザー、各国情事情紹介講師、ホームステイホストファミリー等の登録を促進するとともに、サポートーバンク検索システムによりサポートー情報を公開し、その活用促進を図る。	https://www.ia-ibaraki.or.jp/s_bank/index.htm
(公財)栃木県国際交流協会	通訳・翻訳協力事業	来訪者や外国人住民、公共機関からの要請を受けて翻訳・通訳の活動を行うボランティアを募集し、協力者として登録する人材バンクを運営する。	http://tia21.or.jp/bank.html
(公財)群馬県観光物産国際協会	多言語インフォメーションセンター運営	総合相談機能を有する多言語インフォメーションセンターにおいて、国際交流・観光振興の推進に資する通訳・翻訳を有料で実施する。 言語: 英語・中国語・スペイン語・ポルトガル語	http://www.gtia.jp/kokusai/japanese/gtia/translation.php
(公財)埼玉県国際交流協会	ボランティア登録・紹介事業	外国语に精通した通訳・翻訳ボランティアを募り、公的機関からの依頼に基づき紹介・派遣する。	http://www.sia1.jp/residents/volunteer/
(公財)ちば国際コンベンションビューロー	国際交流ボランティア制度の運営	地方公共団体や非営利団体等からの依頼により、国際交流を深めることを目的とする事業や多文化共生社会づくりを推進する活動に対し、当財団に登録されているボランティアを紹介する。	https://www.mcic.or.jp/ia/
(公財)新潟県国際交流協会	通訳・翻訳ボランティアの登録・活用	県内の公共機関(学校含む)等が実施する国際交流・協力事業に対し、公的機関等からの要請により、通訳・翻訳ボランティアを紹介する。	http://www.niigata-ia.or.jp/jp/ct/001_nia_info/006_kokusai_bran/001_kokusai_bran.html
(公財)とやま国際センター	国際交流人材バンクの運営	通訳、翻訳、ホストファミリー、日本語指導者、海外事情紹介者、災害時外国人支援ボランティアを登録し、依頼に応じ紹介する。	http://www.tic-toyama.or.jp
(公財)石川県国際交流協会	国際交流員及び通訳ボランティアの通訳派遣業務	国・県・市町等公的機関及び国際交流団体が行う国際交流・国際理解に関する行事に派遣。	
(公財)福井県国際交流協会	国際交流ボランティア登録事業	協会に登録している通訳ボランティアを県内国際交流団体、県・関係施設、病院等の依頼に応じて紹介	https://www.f-i-a.or.jp/
(公財)山梨県国際交流協会	国際交流人材バンクの運営	県民や市町村協会等からの依頼に基づき、人材バンクに登録してある通訳・翻訳のボランティアを派遣(通年)	http://yia.or.jp/wordpress/?page_id=302
(公財)長野県国際化協会	通訳派遣事業	県内の公共機関(学校含む)で公的なサービスを受ける際に、公的機関からの要請により通訳を派遣する。	http://www.anpie.or.jp/supporter/index.html
(公財)岐阜県国際交流センター	ボランティア支援事業	市町村や国際関係団体等からの依頼に応じて、登録してある通訳・翻訳の国際交流ボランティアを紹介。 県内利用医療機関からの依頼に応じて、登録してあるポルトガル語、中國語、タガログ語の医療通訳ボランティアを派遣。	http://www.gic.or.jp
(公財)静岡県国際交流協会	通訳ボランティア派遣	官公庁主催行事・事業等に対して、必要に応じて通訳ボランティアを派遣。県内医療機関の依頼に応じて、登録した医療通訳者を紹介。	http://www.sir.or.jp
(公財)愛知県国際交流協会	語学ボランティア派遣	地方公共団体等から依頼のあった、国際交流・国際協力・外国人支援活動等における行事での通訳	http://www2.aia.pref.aichi.jp/ikusei/j/vtop/main.html

① 外国人住民支援事業

(4) 通訳派遣業務

(公財)三重県国際交流財団	財団パートナー制度運営事業(通訳翻訳パートナー)	行政、学校等からの依頼に基づき通訳翻訳パートナーを紹介	http://www.mief.or.jp/jp/partner_tsuhonyaku.html
	財団パートナー制度運営事業(医療パートナー)	医療機関等からの依頼に基づき医療パートナーを紹介	http://www.mief.or.jp/jp/partner_iryou.html
(公財)滋賀県国際協会	ボランティア活動促進事業	「SIAボランティア」の通訳登録者を協会事業や関連機関等からの依頼に応じてコーディネートする。但し、個人情報を取り扱う業務において派遣していない。(例:医療通訳、学校懇談会)	http://www.s-i-a.or.jp/inquiries/volunteers
	災害時外国人サポート登録制度事業	地震などの大規模災害時に外国人を支援するサポートの登録制度を設け、その中で通訳可能な人材の派遣を行う。	http://www.s-i-a.or.jp/inquiries/bosai
(公財)大阪府国際交流財団	OFIXボランティアによる通訳(翻訳)業務	公的団体等より依頼があった場合に、OFIXボランティアを派遣し通訳(翻訳)業務を行う	http://www.ofix.or.jp/accept/volunteer/request.html
(公財)兵庫県国際交流協会	HIA多言語通訳・翻訳ボランティア登録制度	公的機関や国際交流団体等の非営利活動に対して、多言語通訳・翻訳ボランティアを紹介する。	
(公財)和歌山県国際交流協会	通訳ボランティア派遣事業	国、地方公共団体、非営利団体の依頼に応じて登録ボランティアを派遣	
(公財)鳥取県国際交流財団	専門通訳(医療、コミュニケーション)通訳ボランティアの派遣	外国出身者、医療・保健機関や学校・公的機関窓口等からの依頼を受け、登録している医療及びコミュニケーション通訳ボランティアを派遣し、通訳活動を行う。	http://www.torisakyu.or.jp/?id=1575
	国際交流コーディネーターの配置	英語・中国語圏出身のコーディネーターを公的機関の要請に応じて通訳として派遣する。	
	国際交流ボランティア登録制度の運営	通訳として登録している国際交流ボランティアを地域の国際交流事業等に派遣する。	
(公財)しまね国際センター	コミュニケーション通訳ボランティア派遣事業	医療・健康福祉・教育等、外国人住民の様々な生活場面において、依頼に応じて通訳を派遣する。	http://www.sic-info.org/support/community-interpreter/
	ボランティア登録・活用事業	国際交流活動等において、依頼に応じて通訳、翻訳ボランティアを紹介する。	http://www.sic-info.org/volunteer/international-exchange/
(一財)岡山県国際交流協会	国際ボランティア人材バンク	原則公的機関及び国際交流団体等からの要請を受け、当協会に登録しているボランティアを紹介する。	
	多文化共生コミュニケーションサポートー派遺事業	外国人または関係機関(行政窓口・学校・医療機関等)からの要請を受け、登録者を派遣し、コミュニケーションのサポートを行う。	
(公財)ひろしま国際センター	多文化共生ボランティア事業	センター及び国、県、市町、国際交流団体等が主催・後援をする国際交流事業及び行事において、通訳・ガイドを派遣する。 医療通訳事業(ニーズ調査、養成講座、トライアル派遣(医療機関))	http://hiroshima-ic.or.jp
(公財)山口県国際交流協会	外国籍住民トータルサポート事業(翻訳・通訳サポートーの登録と紹介)	通訳・翻訳を行う県民を登録し、非営利の団体・個人の活動に対し、依頼に応じて紹介する。	http://www.yiea.or.jp
	外国人住民トータルサポート事業(翻訳・通訳サポートースキルアップ講座開催事業)	協会登録の通訳・翻訳サポートーや活動に興味のある県民を対象に、基礎的知識と専門分野におけるスキルアップと新規登録者の発掘を図る。	
(公財)徳島県国際交流協会	共生ネットワーク形成事業	公共機関等から依頼があった際にボランティア通訳者を紹介する。また、大規模災害時に備え、災害時通訳ボランティアの登録の促進を図り、災害が発生した際には、市町村等からの依頼に基づき避難所等に通訳ボランティアを派遣する。	http://www.topia.ne.jp/docs/2013032800034/
(公財)香川県国際交流協会	通訳等ボランティア派遣	日本語での意思疎通が困難な外国人住民のサポートや、外国人住民と日本人住民の相互理解等を目的として、通訳等ボランティアの募集・登録・派遣を行う。	http://www.i-pal.or.jp/tsuyaku/
	接見通訳派遣	外国人住民が警察に逮捕された場合等に、言葉の壁が障害となり、権利を主張できなかったり不利益を被つたりすることのないよう、県弁護士会の要請により外国語のできる通訳を手配する。	
(公財)高知県国際交流協会	国際ボランティア活用事業	当協会登録語学ボランティアを外部からの依頼に応じて関係先に派遣する。	http://www.kochi-kia.or.jp/
(公財)福岡県国際交流センター	語学ボランティア紹介事業	公的機関や、国際交流団体等の国際交流に関する非営利活動に対して、語学(通訳・翻訳)登録ボランティアを紹介する。また、災害時には市町村等からの依頼に基づき、紹介を行う。	http://www.kokusaihiroba.or.jp/request/volunteer.html
(公財)佐賀県国際交流協会	国際交流ボランティア(ことば・多言語)の紹介	協会で実施する事業や、公共団体・個人などのからの依頼に対して国際交流ボランティア(ことば・多言語)登録者を紹介する。	https://www.spira.or.jp/
	医療通訳サポートーの派遣	医療機関や在住外国人からの依頼に対し、登録している医療通訳サポートーを派遣する。	

① 外国人住民支援事業

(4) 通訳派遣業務

(公財)長崎県国際交流協会	通訳ボランティア派遣事業	協会が主催・共催・後援する事業、及び公共機関や個人等からの依頼に応じて、通訳ボランティアを派遣する。	
(公財)大分県芸術文化スポーツ振興財団 (おおいた国際交流ブーム)	通訳・翻訳ボランティア派遣事業	国際交流プラザ登録の通訳・翻訳ボランティアを依頼により派遣。翻訳の際は国際交流プラザを介して依頼者と翻訳者のやりとりを行う。 http://www.oitaplaza.jp/japanese/volreg#tuuyaku	
(公財)宮崎県国際交流協会	通訳ボランティア制度	国・地方公共団体等からの依頼により国際交流ボランティア通訳を紹介する。	
(公財)鹿児島県国際交流協会	国際交流ボランティア事業	協会が実施する各種事業等において、ボランティア登録者による通訳等の活動の機会を提供する。	
(公財)沖縄県国際交流・人材育成財団	イベントボランティア登録・紹介事業	広く県民がボランティア活動できる環境を整える事で、全県的な国際交流・協力事業を促進することを目的に、国際交流・協力事業に資するイベントへボランティアの紹介を行う。	
	医療通訳ボランティア紹介派遣事業	在住外国人等との共生社会に向けた環境を整備するため、医療機関などを受診する際のコミュニケーションに不安を抱える在住外国人のため、医療通訳ボランティア（英語・中国語・韓国語・スペイン語）を養成し、登録及び紹介を行い、安心して医療機関を利用できる地域を目指す。 https://kokusai.oihf.or.jp/project/medical_volunteer/	
	災害時支援サポートー紹介派遣事業事業	本県は海に囲まれた島嶼の環境にあり、他県とは海を隔てているため大規模な災害発生時、他県からの本格的な応援等には時間を要することが予想される。平時から地域住民の防災や減災の意識を高め、また災害時に避難所等でコミュニケーションに不安を抱える在住外国人のため、「災害時外国人支援サポートー」を養成することで、本県のソフト防災や減災の環境を整備し、多文化共生のまちづくりを促進する。 https://kokusai.oihf.or.jp/project/saigaisappo/	
(公財)札幌国際プラザ	外国语ボランティア通訳派遣事業	札幌圏内で行われる国際交流行事、国際会議、スポーツ大会などの場にボランティア通訳を派遣する。	
	さっぽろコミュニティ通訳派遣事業	<内容>外国人住民と学校や保育所、行政窓口等との間の通訳を行うボランティアを育成し派遣する。*29年度新規事業<予算>743千円	
(公社)さいたま観光国際協会	ボランティア派遣事業	さいたま市やその他公共施設からの要請により、本協会登録の通訳翻訳ボランティアを派遣し、在住外国人のさいたま市における生活を支援する。	
(公財)千葉市国際交流協会	ボランティアコーディネート	市内の公的機関や学校等の営利を目的としない団体に通訳ボランティアを派遣する。	
(公財)横浜市国際交流協会	多言語サポートー派遣・紹介事業	横浜市内の区役所の窓口、市立の小中学校、福祉施設等の公共機関に通訳ボランティアを派遣する。通訳ボランティアの種類:一般通訳ボランティア派遣、学校通訳ボランティア派遣、専門通訳ボランティア派遣、南区役所広報相談係への定期派遣、南区役所こども家庭支援課への定期派遣、鶴見区役所区政推進課への定期派遣、市民相談室への派遣	https://www.yokeweb.com/tagengosupporter
(公財)川崎市国際交流協会	通訳ボランティア派遣事業	公的機関等からの依頼により、通訳ボランティアを派遣する。 http://www.kian.or.jp/volunteer.shtml	
静岡市国際交流協会	外国语相談員の配置	必要に応じ、多言語の相談員を行政の窓口に通訳として派遣する。	
	通訳ボランティアの登録・紹介	公的機関等からの依頼に応じ、通訳ボランティアの派遣を行う。 http://www.samenet.jp/about/business_scheme.html	
(公財)浜松国際交流協会	通訳ボランティアの派遣	ボランティアバンクに登録された通訳ボランティアの派遣。 http://www.hi-hice.jp/bank/vbank.html	
	メンタルヘルス相談員の派遣	精神科等への専門家通訳の派遣(ポルトガル語)。	
	中国残留邦人支援事業	支援相談員を医療機関に派遣。 http://www.hi-hice.jp/aboutus/business.html	
(公財)名古屋国際センター	災害語学ボランティア制度	地震など大規模な災害時に、日本語能力が不充分なため必要な情報を得ることが困難な外国人被災者のために通訳・翻訳の活動を行う。 http://www.nic-nagoya.or.jp	
	語学ボランティア制度	外国人住民が日本語によるサポートを必要とする生活場面や国際交流イベントにおける通訳、手紙や資料の翻訳を行う。 http://www.nic-nagoya.or.jp	
(公財)京都市国際交流協会	医療通訳派遣事業	京都市、NPO及び京都市国際交流協会による協働事業。「固定型」「派遣型」による医療通訳派遣を実施。派遣先は醍醐の医仁会武田総合病院、京都駅前の康生会武田病院、京都市立病院、京都桂病院の4病院とする。言語は中国語・英語・韓国・朝鮮語の3言語で実施。また、2008年度より病院による一部経費負担を開始。 http://www.kcif.or.jp/iryo-t/index.html	

① 外国人住民支援事業

(4) 通訳派遣業務

	京都市新生児訪問等通訳者派遣	京都市保健福祉局(保健所)が実施する新生児訪問等について、言葉のサポートが必要な場合に通訳者が保健師に同行する。 A. 新生児訪問 B. 乳幼児健診(4ヶ月、8ヶ月、1歳半、3歳) C. 育児支援家庭訪問 D. 妊婦訪問 E.その他 対応言語 英語及び中国語	
(公財)大阪国際交流センター	ボランティアバンクの運営	市民レベルの自発的な国際交流活動を促進することにより、市民一人ひとりの国際感覚の醸成とホスピタリティの向上を図るため、ボランティアバンクを設置しており、公的機関等からの依頼に基づき、通訳ボランティアを派遣している。	http://www.ih-osaka.or.jp/international/volunteer.html
(公財)神戸国際協力交流センター	同行通訳派遣事業	神戸市内の公的機関などへ通訳を派遣する	http://www.kicc.jp/kicc/pdf/doukou_dt_ip.doc
(公財)広島平和文化センター	外国人市民の総合相談窓口事業	相談窓口の通訳相談員が必要に応じて行政機関等に同行し通訳を行う。	http://www.pcf.city.hiroshima.jp/irod/
(公財)北九州国際交流協会	行政通訳派遣事業(多言語ママ・パパサポートー派遣を含む)	外国人市民が区役所や小・中学校などで通訳が必要な場合、ボランティアの通訳者を派遣する。	http://www.kitaq-koryu.jp/
	医療通訳派遣事業	病院に英語、中国語、韓国語等の医療通訳者を派遣する。	http://www.kitaq-koryu.jp/
(公財)福岡よかトピア国際交流財団	語学ボランティアの紹介	語学力を生かして通訳、翻訳等のボランティアを行う市民を登録し、市や他団体の行う国際交流・国際理解にかかる非営利の活動に対し依頼に応じて紹介する。	http://www.rainbowfia.or.jp/language/volunteer-registration/
(一財)熊本市国際交流振興事業団	語学ボランティアの斡旋	語学を生かして通訳、翻訳等のボランティアを行う市民を登録し、市や他団体の行う非営利の活動に対し依頼に応じて紹介する。	http://www.kumamoto-if.or.jp/vol/vol_intro.asp?LC=j
	地域サポート事業	文化通訳が必要な場面において、熊本市国際交流振興事業団の相談員及び職員が通訳も兼ねて活動する。また、行政サービスとして行う保健師等の家庭訪問に同行し、相談、アドバイスを行う。	
	医療通訳ボランティア派遣事業	医療現場において通訳が必要とされる救急の場合に登録ボランティアを派遣する。派遣する医療機関とは事前に協定書を締結する。また、この制度は、当事業団と民間団体メディカルサポートくまもとと医療機関との協定を締結するもの。	